





## Dictan en Sucre semi sobre textos escola

SUCRE, 12 (PRENSA).- Con los auspicios de la Secretaría Nacional del Episcopado, a través de su Dirección de Estudios Escolares Populares, se inauguró en Sucre, el primer curso de capacitación docente, "dirigido a los maestros bordan o no tienen in- borar textos de la Rivero".

La PRENSA que se ena para elaborar text en el hecho de no material pedagógico que permita la "basada en la nacional".

Durante el S dictan un conferen

**HUANUNI, 12**  
(PRESENCIA) - Los médicos de la Empresa Minera Huanuni, ingresaron ayer en un paro de Labores por 24 horas, pro-

Está sucediendo por el atropello que se le hace al objeto de la atención médica. El Dr. Eyzaguirre, Médico interno del hospital Santa Elena, quien en las pasadas atenciones atendió a los pacientes de Fernando Villarreal que después murió, por circunstancias que al decir del padre de Villarreal, se debieron a la falta de atención médica que se le negó, aduciendo que era un indiano. De acuerdo a los informes médicos, la enfermedad ya era difícil de curar.

Esta situación causó la

reacción del padre que en plena vía pública agredió al indicado galeno, que inmediatamente fue internado en el hospital. En principio, el personal paramédico se solidarizó con la posición

## Continúa trabajo de defensivos en la línea férrea a Cochabamba

## Notas breves de Huan

de todos los pueblos de nuestra querida Bolivia", expresó, luego de visitar los trabajos que se realizan para la captación de agua potable en Palmarito de Camazacas. ARRIBA.- El Alcalde de Vallegrande Luis Cabrera, entrega una copia de la declara-

**HUANUNI, 12 (PRESENCIA).**- Parte del viejo m de Julio" se desplomó, como consecuencia de erosiones en su estructura de hormigón armado, que datan de bastante tiempo; sin embargo, este desmoronamiento pareo no ha causado ningún accidente a los comerciantes o personas. Para evitar mayores daños es preciso que autoridades respectivas dispongan la reparación de

Fue inaugurada la exposición de TAXIDER- ganizada por los alumnos de los establecimientos de e- media que, desde hace un mes, asistían a un **cursillo** p- por los Prof. Edgar Sarmiento y Gualberto **Blanco**. Los visitantes de esta exposición han podido admirar los re- realizados y existe completa satisfacción por los **resultados** que han obtenido.

**"AÑO DEL SESQUICENTENARIO**

**"AÑO DEL SESQUICENTENARIO  
DE LA REPUBLICA"**

**Dirección General de la Renta Interna**

## Pago del impuesto

## Pago del impuesto sobre utilidades

**Finísimos relojes**

## sobre omlidades

**Se comunica a los señores contribuyente del país, que no dieron cumplimiento a pago del 50% de anticipo del Impuesto**

**Sobre Utilidades, correspondiente a la presente gestión (Decreto Supremo N° 1007 de 7 de enero de 1972) y cuyo plazo legal**

venció el 31 de julio del año en curso, la obligación que tienen de efectuar los respectivos empoces en las oficinas de la Bo-

ta, hasta el día 15 de los corrientes, alternativa de procederse al cobro coactivo.

**La Paz, septiembre de 1975**

*P. P.*

## Guia Profesional

**Médicos**  
DR. RICARDO CORDOVA-  
E. G.

**Médico Psiquiatra**  
Especializado en Alemania,  
ende enfermedades men-  
tales, transtornos de la con-  
ta, tratamiento del al-

TAPIA  
 Cirugía General Bocio,  
 Mamas, Abdomen, Vías  
 biliares, Vórices, Cirugía  
 Plástica y reparadora (Cica-  
 trices quemadas, etc.)  
 fono 52460, atención  
 Domicilio: 58134.  
 DR. GUILLERMO  
 TEJADA

**R. ALBERTO MARIACA**  
**MEDICO CIRUJANO**  
edicina interna Esp. Gas-  
terología, estómago in-  
testino, hígado, vesícula  
biliar, páncreas etc.).  
Ayacucho 208 1er. piso, Edi-  
ficio Flores.  
Atención de 16 a 20  
Teléfono 22762 - 54153 - 23476.

culas, apendice, nigado,  
cula biliar páncreas, etc.  
tornos de la nutrición.  
Insultorio Plaza Venezuela  
piso (Edificio Sobima) Altos  
de horas 14 a 17.

**DR. ANIVAL RIVERO**  
**DELFIN**  
**MEDICO DE NIÑOS**  
Especializado en Londres  
Santiago de Chile, U.S.A.

**DR. ALFREDO R.**  
**CIRUJANO EN**  
Estudio

Yanacocha  
Edif.  
piso Atención horas (

Consorcio de Estudios  
Univ  
Estudios Univ  
Chile, Especialista  
Enfermedades de  
siga, próstata de  
fertilidad var, s

**DR. ANTONIO MEJIA ESCALERA**  
CIRUJANO CANCEROLOGO  
ESPECIALIZADO EN

CONSULTORIO Mariscal  
Cruz 1322. Teléfono 50040  
es 13.30 - 17.00 Domicilio  
fno 54564.

especializado en Buenos  
Argentina.  
**FELIX DELGADO M.**  
**GASTROENTEROLOGO**  
enfermedades del esófago.

hgado, intestinos, hígado, vesícula, vías biliares páncreas, etc.  
Consultorio Edif. Petrolero, 16 de Julio 1916, segundo  
Teléfono 6916

Relación Consultorio 30961  
1 Teléfono Domicilio 52673 -  
Atención a domicilio.

**AIME ROBLES MIRANDA**  
Inecología - Obstetricia

**DR. FABIO PRADO**  
BARRIENTOS  
ENFERMERADES DE PIEL  
Hospital de Buenos Aires

**RUBENS RIVARO**  
Abogado

**CANCER**  
Especializado en el exterior.  
Castilla, 1er. piso, Of. 103,  
no 28222, 16 a 20 hs.  
ncias. Cualquier hora

al teléfono 53664. 88, teléfono 2-6779.











# Movimiento de Liberación de Angola controla 12 provincias

LUANDA, 12 (AFP) - La toriosa contraofensiva del movimiento Popular de Liberación de Angola (MPLA) permitió controlar doce de las provincias del país y confirmó la posibilidad de una declaración unilateral y definitiva de independencia.

Según acuerdos firmados en Lisboa y con los otros dos movimientos nacionalistas angoleños, el Frente Nacional de Liberación (FNLA) y la Unión Nacional Pro Independencia Total (UNITA), la independencia debía proclamarse dentro de dos meses, en noviembre.

Pero la guerrilla civil entre el MPLA apoyado por la URSS y el régimen militar portugués, y el FNLA, con bases en el sureste, y el UNITA, militar norteamericano, enfrentamientos que se prolongan, han impedido el cumplimiento de los planes de esta formación.

El MPLA controla hoy la

capital angoleña, los puertos al sur de esta, las provincias del Cabinda, el enclave de "Kuito" africano a causa de la riqueza de sus yacimientos de petróleo.

Su reciente ofensiva contra el FNLA rechazó a las fuerzas de este movimiento hasta la frontera zaireña y le permitió asentar firmemente su influencia en las provincias meridionales.

La UNITA, aliada al frente nacional de liberación pero apenas implicada en los combates de los últimos meses, sigue siendo el movimiento nacionalista más fuerte en las regiones del sudeste, sobre todo en torno a las ciudades de Nova Lisboa y Silva Porto.

Por su parte el FNLA sigue controlando las provincias norteafricanas de Zaire y Uige.

El 12 de septiembre, los acuerdos de Alor (Portugal) firmados en enero pasado con los tres frentes guerrilleros y dictado medidas de urgencia.

Dichos acuerdos preveían el ejercicio del poder por un alto comisionario portugués y un gobierno presidido por tres miembros, uno por cada movimiento, y la proclamación de independencia para el 11 de noviembre.

El alto comisionario almirante Leonel Cardoso, ya declarado por Lisboa recurrir a las Naciones Unidas en caso de que todos o alguno de los movimientos angoleños quieran anticipar la fecha de independencia.

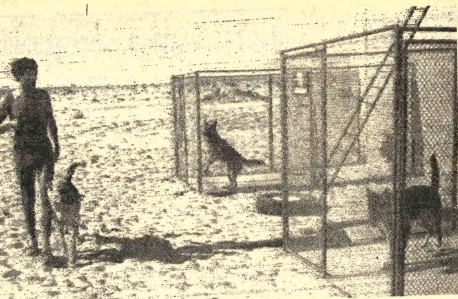
## Satélite artificial Cosmos de la URSS

MOSCÚ, 12 (AFP) - Un satélite artificial de la tierra, el Cosmos 789, fue lanzado hoy al espacio por la Unión Soviética. Hicieron los parámetros del nuevo satélite.

Periodo de revolución 89,6 minutos

Apogeo: 281 kilómetros

Perigeo: 234 kilómetros



LINEA DE FUEGO. Tel Aviv, 12 (AP). Un soldado sudeo de la ONU camina con un perro pastor alemán en la zona de separación en El Sinaí. Observa las líneas de cese de fuego. (Radiofoto AP).

## Quinientos millones de personas corren riesgo de morir de hambre

ROMA, 12 (IPS). Según la FAO (organismo de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura) quinientos millones de personas corren el riesgo de morir de hambre.

La situación alimentaria mundial, que hace algunos meses parecía discreta, "fue deteriorándose rápidamente y actualmente es dramática", por lo que quinientos millones de personas deben hacer frente a una perspectiva cada vez más concreta de hambre, de carencia de alimentos, de desnutrición en los próximos meses.

A comienzos de este año, afirma la nota del Instituto de Investigaciones Demográficas "IIID", que reproduce las informaciones de la FAO, los cálculos de las autoridades agrícolas norteamericanas y soviéticas dejaron esperar una cosecha excepcionalmente buena y alegraron, por consiguiente, el peligro de las grandes hambrunas.

La lucha para la derogación del decreto 738 la llevaron a cabo las cámaras de comercio, de industrias y agricultura, encabezadas por la cámara de comercio de Quito. La campaña para el levantamiento militar que dirigió el general Raúl González Alvear se asiló en la embajada de Chile al fracasar el golpe.

En el intento golpista participaron en la sombra políticos de una llamada junta cívica dominada por simpatizantes del ex presidente José María Velasco Ibarra.

La disminución de las rentas petroleras en este año, las exorbitantes importaciones y los grandes gastos del gobierno, redujeron la reserva monetaria y dejaron en déficit al inflado

## Fracasada revuelta militar en Ecuador obligó a cambios de política económica

QUITO, 12 (AP) - Aunque fracasó, la revuelta militar de hace 12 días ha obligado al gobierno del general Guillermo Rodríguez Lara a modificar sustancialmente su política económica.

Después del fracasado golpe, el gobierno reformó el presupuesto de 1976, reduciendo en un 30 por ciento -de 60 al 38- los impuestos a las importaciones, eliminó el gravamen para los bienes de capital importados y ordenó la devolución a los comerciantes del exceso de impuestos que pagaron desde el 22 de agosto en que entró en vigencia el decreto 738.

El ministro de finanzas Jaime Morillo dice que el "país con paciencia y decisión encontrará nuevamente el camino del progreso" y que el gobierno demuestra su voluntad de sacrificio con las últimas disposiciones financieras.

Además, el gobierno facilitó el trámite de las exportaciones y puso en marcha nuevas medidas para impulsar las inversiones extranjeras. El ministro de industrias, comercio e integración exterior, el general Alvear, anunció que el gobierno autorizará las inversiones extranjeras en el sector de la minería y la agricultura.

El ministro de finanzas ya no es el presidente de la junta monetaria y esta posición será desempeñada por el representante del jefe del gobierno.

El presupuesto del estado y desequilibró la balanza de pagos, que de acuerdo a la más reciente información del Banco Central, tiene déficit de 132 millones de dólares.

Por otra parte, el ministro de ordenamiento del gabinete Andrés Arriaga, dijo que los acontecimientos que motivaron la reestructuración del gabinete "han producido repercusiones dentro de la vida misma de las Fuerzas Armadas" y ofreció devolverles la confianza en sí mismas.

Reveló que en el fracasado golpe estuvieron involucrados directamente 32 oficiales del ejército, incluidos tres generales, y dos oficiales de la fuerza aérea.

El ministro indicó que se ha constituido el consejo de guerra que investiga secretamente y juzgará a los rebeldes, pero no identificado a los cinco generales que lo integran.

De acuerdo a los reglamentos castrenses los cinco jueces fueron designados por sorteo de una lista de 10 oficiales del ejército, cinco de la marina y cinco de la Fuerza Aérea.

## Disturbios estudiantiles en la capital colombiana

BOGOTÁ, 12 (AFP) - Disturbios estudiantiles que comenzaron ayer en varias ciudades colombianas se extendieron hoy a Bucaramanga, la capital del departamento de Santander, informaron las autoridades.

Los incidentes iniciados el jueves al conmemorarse dos años de la caída y muerte del presidente chileno Salvador Allende, llegaron esta vez hasta la Universidad Industrial de Santander (UIS), en Bucaramanga.

Alumnos de esta última se enfrentaron en violentas pedras a la policía, que utilizó gases lacrimógenos.

Diecinueve universitarios según medios policiales, fueron arrestados.

En Bogotá el jueves por lo menos cien estudiantes y profesores fueron detenidos a raíz de pedras e intentos de quema de vehículos.

Los desórdenes más graves ocurrieron en Manizales, departamento de Caldas, en donde manifestantes y policías sostuvieron escaramuzas durante varias horas. En esa ciudad hubo numerosos heridos de los dos lados, así como arrestos.

Otras ciudades, como Ibagué, Neiva, Cartagena, Barranquilla, Sincelejo y Santa Marta, fueron también escenario de disturbios.

El cenario de choques entre estudiantes y fuerza pública. Las autoridades, mientras tanto, advirtieron que se castigará severamente a los responsables de desórdenes callejeros, pues Colombia está actualmente bajo el estado de sitio.

## Desmienten atentado contra Lopez Rega

MADRID, 12 (AFP) - Ninguna "movida" amenaza la salud del ex ministro argentino de Bienestar Social, José López Rega, que se encuentra en la Quinta 17 de Octubre, en Puerta de Hierro (Madrid), que fue residencia del general Franco.

Bien que ni el teléfono ni el televisor de la quinta responden, cosa habitual cuando se trata de llamadas de periodistas, se supo aquí de fuente oficial española que "nada le acontece".

Trascendió que el ex ministro estuvo esta mañana personalmente en la sede de la central telefónica, en la Gran Vía madrileña, donde solicitó una ampliación de la instalación de telefonía en la que provocó inmediatas especulaciones sobre la posible venida próxima de la Presidenta María Estela de Perón.

La reacción de las autoridades españolas ante las noticias llegadas de Buenos Aires, según las cuales llamadas anónimas identificadas como provenientes de la organización de extrema izquierda peronista "Montoneros" habían anunciado la llegada de la presidenta de la capital argentina, que López Rega había sido abducido en Madrid, fue de "estupor".

Desmienten atentado contra Lopez Rega

## NEUVA PROMESA DE LA MEDICINA

Prostaglandinas. Hasta hace poco no se sabía casi nada sobre estas potentes hormonas. Hoy todo parece indicar que son una especie de "varita mágica" en la prevención y el tratamiento de muchos padecimientos. Conozca esta investigación. Lea Selecciones de Septiembre.

El Embajador de México Licenciado Humberto Martínez Romero, lamenta informar a sus colegas del Honorable cuerpo Diplomático y a sus amigos en general, que por razones de fuerza mayor se suspende la recepción que había preparado para el 16 del presente mes, y cuyas invitaciones fueron ya cursadas por lo que ruega disculparlo.

## Atención campeones!!!

Estas son las llantas DUNLOP Inglesas legítimas especiales para carreras que Uds. necesitan

### PARA NO QUEDARSE EN EL CAMINO



SP SPORT

SP68

SP41

SP4

SP SPORT SUPER

SP44

ENTREGA INMEDIATA  
**SICASUD LTDA.**  
Av. Montes 523 Casilla 3663 Tel. 21750

Dirección Telegráfica SICASUD LA PAZ

DUNLOP NO SE QUEDA EN EL CAMINO

## Contadores auditores

IMPORTANTE INDUSTRIA EN EXPANSION REQUIERE

- ◆ Jóvenes profesionales con sólida formación y experiencia en análisis contable.
- ◆ Se ofrece puesto de responsabilidad y carrera en sólida empresa.
- ◆ Máxima reserva.
- ◆ Enviar antecedentes a:

AUDITORES  
CASILLA 10318  
La Paz-Bolivia.

## PERSONNEL OFFICE

## GATOS A CREMALLERA

SIMPLEX FINE

MANUALES, CON PALANCA DE 5 Y 10 TONELADAS

- CONSTRUCCION RECIA
- SEGUROS
- EFICACES
- AFIANZADORES
- Y NIVELADORES

PARA SERVICIOS GENERALES EN EL MERCADO

PARA ENTREGA INMEDIATA

PIDALOS EN:

**HANSA** Ltda. La firma boliviana de su confianza con mas de 65 años al servicio del país  
Tels. 42836-55219  
Succursales: COCHABAMBA-ORURO-POTOSI-SANTA CRUZ-SUCRE-TARIMA-VILLA EL

## Atención inversionistas

VENDO 26.800 m2. de terreno, con yacimientos de arcilla para 20 años de producción de CERAMICA ROMA, plataformas y caminos para organizar una de las fábricas más importantes de LA PAZ, estudio de factibilidad y de gran demanda de la producción de ladrillos y tejas. Ref. Tel. 6111 de 12.30 a 13.30 y de 19 a 20 todos los días. Domingos todo el día, casilla 7768 La Paz.

## Enmaderadores

Se precisa enmaderadores mineros con experiencia para el avance de derrumbes en interior mina. Ref. Teléfonos 83076 u 84403

## Familia extranjera vende

Ultima oportunidad ropa hombre, mujer, árbol de navidad, platería, mesa chica de billar y otros artículos de casa. Sábado y domingo de 8.00 a 18.00 hrs. Gran Inmuebles 247 con calle 8 Calacoto (izquierda de Ballivián).

## Por motivo de viaje

Familia extranjera vende enseres de casa, ropa nueva y de poco uso. Sábado y Domingo de 10 a.m. a 17 p.m.  
Dirección: -B.Vera N° 6580 entre Calle 6 y 7 Irpavi.

## Viaja a Salta, Argentina?

Alójese en Hotel Cañoto

Calle 20 de Febrero N° 56  
Tel. 20193  
Atendido por Propietario y personal boliviano Ambiente distinguido. Descuentos especiales

## Por motivo de viaje en Santa Cruz

Vendo negocio acreditado a una cuadra de la plaza o permuto por casa. Ref. Calle 21 de Mayo N° 68. Tel. 23139. Casilla 2112.

## Compañía Minera

Necesita alquilar molinos y cribas para mineral no metálico. Informes Hotel Crillon, Ing. César Sylva, de 2 a 4 p.m. Sept. 9, 10, 11, 12, y 13.

## En Santa Cruz de la Sierra

En venta 5 HECTAREAS DE TERRENO situados sobre la AVENIDA KENNEDY (Pavimentada) y el CUARTO ANILLO, tierras de primera calidad, árboles copulentes, con gran proyecto de urbanización destinado a viviendas de categoría. Se aceptan proposiciones de proyectos conjuntos de urbanización sobre una mayor superficie. Dirijase por correo a casilla 200 - Santa Cruz.

## Alquilo

Departamento dos dormitorios, living, comedor, cocina, baño y dependencias de servicio. Completamente amoblado, teléfono, calefón etc. Plaza Isabel La Católica 2498 3° Piso.  
Ref. Tel. 41814 horas oficina.

## Negocio redondo

Se ofrece en venta lindas galerías funcionales ubicadas en la Avenida Serrado (Edificio Renovación).  
Tenga su oficina o almacén, en la zona portuaria de mayor circulación.  
Puede enviar sus ofertas, al Departamento de Relaciones Públicas de La Mutual "Potosí". Casilla N° 294.











Y PRENSA



La Paz, Bolivia, sábado 13 de septiembre de 1975

PRESENCIA

# Beca para mujeres

La Embajada de los Estados Unidos de América comunica la disponibilidad de una beca para mujeres profesionales, ofrecida por la Asociación Americana de Mujeres Universitarias, que reúnan los siguientes requisitos:

1. Poseer el título universitario de licenciatura al tiempo de presentarse a solicitud.
2. Presentar un plan de estudio o investigación para mejorar la competencia profesional de la solicitante.
3. Probar la intención expresa de regresar al país al término de la beca. Se dará preferencia a aquellas postulantes que estén ocupando cargos específicos y que a la terminación de la beca tengan la seguridad de continuar ocupando el mismo puesto.
4. Conocimiento muy avanzado del idioma inglés, certificado por el Examen ALGU (nota mínima del 90%) o el TOEFL (nota mínima de 500).

Estas condiciones de sufragar los gastos de viaje de Bolivia a los Estados Unidos de América y regreso, y sea de los propios fondos o de fondos facilitados por la institución donde trabaje.

6. Para estas becas no hay límite de edad.

Para información sobre los exámenes de inglés, la pre-entrevista y la presentación del resultado del examen de inglés ALGU o TOEFL, la recepción de solicitudes, en USIS, La Paz, será hasta el día 15 de octubre de 1975, a más tardar.

# Sociales

## REUNIONES

El Ministro de Educación y Cultura, Tencé, Waldo Bernal Pereira, ofrecerá el martes, un cocktail en honor de los delegados a la Primera Reunión de Antropología de los Países del Grupo Andino. La recepción tendrá lugar en los salones del Club de Electores.

## HOMENAJE A COCHABAMBA

El Goethe Institut, ofrecerá el martes un cocktail, pasado la velada presentada por el Comité de Damas Cochabambinas, en el Salón de Actos de esa entidad cultural.

## COMITE CIVICO PRO MAR

Hoy, a horas 16, en el Salón del Club de La Paz, tendrá lugar la Asamblea General del Comité Cívico pro Mar, con motivo de escuchar informe de las diferentes comisiones, y elegir su nueva directiva.

## ROTARACT CLUB

Los socios de Rotaract Club de La Paz, se reunirán hoy a horas 13, en sesión extraordinaria en su secretaría.

## EMBAJADA DE ISRAEL

El Embajador de Israel, señor Mordechai D. Palzur, y la presidenta del Instituto Cultural Boliviano-Israelí, señora Yolanda Bedregal, invitan el miércoles a las 19, a la conferencia de la doctora Isabel Lauriaga, quien se referirá al tema "Diálogo entre vencedores y vencidos" que tendrá lugar en la Casa de la Cultura "Franz Tamayo".

## FUNDACION CULTURAL EMUSA

La Fundación Cultural EMUSA, invita un vino de mariscos, en su Galería de Arte, con motivo de la inauguración de exposición de dibujos del artista potosino Benedito Alza.

## Curso sobre estudios postales en Paraguay

Con los auspicios de la Unión Postal Universal (UPU) y la Organización de las Naciones Unidas (ONU) se realizará en la Unión Postal, del 1 al 13 de diciembre del presente año. De acuerdo a la convocatoria, las personas que deseen participar en esta reunión pueden solicitar formularios y datos adicionales a la Dirección de Cooperación Internacional de CONEPLAN. Los expedientes deben ser entregados exactamente dentro de ocho días, a partir de la fecha. Los participantes podrán mejorar sus conocimientos en aspectos técnicos, jurídicos



En la foto el Gobernador del Distrito 469 de Rotary Internacional Dr. Enrique Quintela V.D., acompañado por el Secretario de la Gobernación Dr. José Villarroel durante una reunión de trabajo sobre actividades pro-juventud de Rotary Club de La Paz a cuya cabeza se encuentra el Ing. José Viquez de Velasco como Presidente, acompañados por directivos del club local y miembros de las entidades juveniles patrocinadas por Rotary y que son Rotaract e Interact. El Gobernador del Distrito 469 cumple una visita oficial al club rotario local.

## AGENDA FEMENINA

**CONFESIONARIAS**  
Representantes de 27 entidades afiliadas a la Confederación Nacional de Confesionarias Femeninas, se reunirán para discutir los temas de la agenda de la Conferencia de la Municipalidad de La Paz. El acto tuvo lugar en la casa de la señora Delia de Trigo, Hicieron uso de la palabra las señoras Mariana Córdova y Cristina de Ríos, en representación de CONFES. Ambas se refirieron a la satisfacción de las integrantes de la Confederación, por el nombramiento de la señora Alvestigui, La nueva

**TALLER DE POESIA**  
El Centro Brasileño inaugurará el martes, a horas 18 y 30, su taller de poesía. La función de este será dar lectura, discutir, traducir e interpretar oralmente poesía boliviana y brasileña. Todas las personas interesadas pueden participar en este programa. En el acto de inauguración el director del Centro Brasileño, señor José Ricardo interpretará poesías brasileñas traducidas al español.

## Conclusiones del Taller de Literatura Infantil

El Comité Departamental de Literatura Infantil auspició el Primer Taller de Literatura Infantil, en el que participaron 22 maestras del ciclo Pro-Básico y Básico y dos delegados del magisterio de la Corporación Minera de Bolivia.

Las disertaciones estuvieron a cargo de las siguientes personas: Yolanda Bedregal de Contier, Elida de Cárdenas, Hugo Molina Viala y Oscar Vargas del Carpio, Achuar como Arta, Elisa Dorado de Revilla, Lila Meneses de Ríos, Gladys de Solís, Romero y Blanca Páez de Marillón.

El trabajo de Taller tuvo duración de ocho horas. A continuación las conclusiones del mismo:

1. Solicitar al Comité Boliviano de Literatura Infantil, que realice la inventarización de los aportes bibliográficos sobre producción de obras destinadas a los niños.
2. Incentivar la promoción de la Literatura Infantil, organizando Concursos sobre los diversos géneros literarios a cargo del Ministerio de Educación y Cultura.
3. Fomentar la educación del gusto estético organizando Talleres literarios en las Escuelas Normales de la República.



Jorge Longdale, Coordinador de la Empresa Privada, felicita a Raul Pina Ibañez, Presidente saliente de la Asociación de Líneas Aéreas, durante el cambio de Directorio de ALA. Observan la escena René Blattmann, Fernando Caneles, nuevo Presidente de la entidad, Horacio Grundy y Aliquis Gutiérrez.

## Auditoría Financiera

El día de ayer en la U.M.S.A. la Sra. NANCY RÍOS JALDÍN obtuvo el título de LICENCIADA EN AUDITORIA FINANCIERA con un grado motivo su Sra. madre MARÍ ISABEL JALDÍN YDA. DE MAYER ofreció una recepción en su domicilio particular.

El día de ayer en la U.M.S.A. la Sra. NANCY RÍOS JALDÍN obtuvo el título de LICENCIADA EN AUDITORIA FINANCIERA con un grado motivo su Sra. madre MARÍ ISABEL JALDÍN YDA. DE MAYER ofreció una recepción en su domicilio particular.

## Secretarías

- ♦ Ejecutivas
- ♦ Bilingües
- ♦ Disponibles: Full time o Part time
- ♦ Enviar Curriculum, fotografía reciente, carta manuscrita indicando pretensiones de sueldo
- Dirigirse a:  
Casilla 10318  
La Paz Bolivia.

## Fallecimientos

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica ha dejado de existir el que en vida fue

**Sr. REMY ARANDA MARTINEZ**  
Q. E. P. D.

Amplia Castellón de Aranda, ex-espousé Julián Martínez, Ramos Jorge, Renato y Alcira, hermanos; Miriam de Aranda y Ana María de Aranda, hermanas polacas; los hijos, los señores y señoras, ruegan a sus entes y personas piadosas asistir a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General el día de hoy sábado 13 a horas 15 p.m. (4 de la tarde). El cortejo fúnebre partirá de la Dirección de Investigaciones del Cementerio General al calle Suroeste N° 1129, Servicios de FUNERALES VALDIVIA C/Groneiro N° 121, Tels. 25234 - 24290.

## Científicos descubrieron nuevo tipo de bacteria

**NEUVA YORK, 12 (AP) -** Los científicos han creado un nuevo tipo de bacteria que come petróleo y promete convertirse en una gran ayuda para limpiar aguas contaminadas por derrames del combustible.

El doctor Ananada M. Chakrabarty, del departamento de investigación y desarrollo de la compañía General Electric, dijo que la bacteria digiere el petróleo convirtiéndolo en una sustancia comestible para las especies marinas.

El científico dijo que el nuevo tipo de bacteria combina las composiciones genéticas de cuatro bacterias marinas de diferentes que se alimentan de hidrocarburos.

La nueva bacteria lograda por el hombre puede digerir petróleo crudo varias veces más rápidamente que cualquier otro organismo microscópico, dijo el doctor Chakrabarty.

La investigación aún está en la etapa de laboratorio, y aún falta por hacer experimentos reales para ver si la bacteria puede trabajar con efectividad contra derrames de petróleo en el océano a otras aguas.

Las formas naturales de bacterias pueden digerir sólo algunas de las muchas formas de hidrocarburos que contiene el petróleo. Además, según el doctor Chakrabarty, la competencia que existe entre las distintas formas de esas bacterias, afecta su crecimiento.

El científico desarrolló un método de combinar los genes de bacterias de la herencia de cuatro tipos de bacterias en un solo "super tipo".

El nuevo tipo de bacteria puede digerir cerca de los diez por ciento de los hidrocarburos, existentes en una mancha de petróleo. El doctor Chakrabarty está ahora investigando en busca de un nuevo tipo capaz de digerir la parte que faltaba.

"Este microbio promete ser sólo el primero de una creciente familia de útiles organismos hechos por el hombre que resultará provechosa de la ingeniería genética del doctor Chakrabarty", dijo el doctor Arthur M. Buche.

El día de ayer en la U.M.S.A. la Sra. NANCY RÍOS JALDÍN obtuvo el título de LICENCIADA EN AUDITORIA FINANCIERA con un grado motivo su Sra. madre MARÍ ISABEL JALDÍN YDA. DE MAYER ofreció una recepción en su domicilio particular.



segundo a segundo...  
**ORIENT**  
domina el tiempo del mundo

- PRIMEROS Y UNICOS CON GARANTIA Y SERVICE TOTAL
- AUTOMATICOS, 100% ACERO, SUMERGIBLES, ANTICHOQUE, DOBLE CALENDARIO (DIA Y FECHA)
- MODELOS INIGUALABLES A PRECIOS INCOMPARABLES

Distribuidor Exclusivo para todo Bolivia:  
**ORIENT BOLIVIANA**  
Avda. 16 de Julio 1671 - Of. 105 EDIFICIO ALAMEDA - Tel. 52947 - Casilla Postal 8461

**REPRESENTANTES:**

<b>ORURO</b> Representantes RUTH DE SABONCELLO La Plata N° 1758 Casilla 94 Telf. 51239 - 50333	<b>COCHABAMBA</b> Representante y Servicio Oficial RELOJERIA "ASAJI" España 5969 Casilla 1209 Telf. 5417	<b>SANTA CRUZ</b> Representante DIOBOL LTDA. Juana 375 Casilla 335 Telf. 24460 Servicio Oficial: Bazar y Relojería "ASAJI"
---	--	--

## Misa

**AGRADECIMIENTO E INVITACION**  
La familia doliente de la que en vida fue

**Señora CORINA PENALOZA de TORREJON**  
Q. E. P. D.

Expresan su mas profundo agradecimiento a sus parientes, amigos, relaciones, e instituciones y residentes paraguayos, por sus expresiones de condolencia, ofrendas florales y asistencia al sepelio, e invita a la misa que recordando los 30 días de su ilustre fallecimiento se celebrará a oficiar el día sábado 13 del pto. a horas 18 y 15 p.m. en el templo del Rosario.

Sora favor que comprometera la gratitud de la familia doliente.

El duelo se despide en la puerta del templo.

La Paz, Septiembre de 1975

## Fallecimientos

El Presidente y Miembros de la Junta Directiva de Mutual "LA PRIMERA" participan el fallecimiento del que en vida fue

## Dr. SERGIO VIRREIRA AHUMADA

hijo de nuestro funcionario, Ara, Carlos Virreira Pacderi e invitan a los ejecutivos y funcionarios acompañar a la traslación de los restos mortales al Cementerio General el día 14 del presente a Hrs 16.00 El cortejo fúnebre partirá de la Av. Arce esq. Belisario Salinas N° 2396.

El Gerente General, Ejecutivos y Personal de Planta de Mutual "LA PRIMERA" tienen el sentimiento de participar el fallecimiento del que en vida fue

## Dr. SERGIO VIRREIRA AHUMADA

hijo de nuestro Colega Ara, Carlos Virreira Pacderi e invitan a los ejecutivos y funcionarios acompañar a la traslación de los restos mortales al Cementerio General el día 14 del presente a Hrs 16.00 El cortejo fúnebre partirá de la Av. Arce esq. Belisario Salinas N° 2396.

EL MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA, tiene el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento del que en vida fuera su ex-Secretario General, Director de Relaciones Internacionales y Secretario Permanente de la Comisión Nacional de la Unesco en Bolivia Dr.

## Dr. SERGIO VIRREIRA AHUMADA

(Q. E. P. D.)

e invita a los docentes, para docentes y personal administrativo de este Portafolio de Estado, al sepelio que se efectuará el día de hoy sábado 13 a las 16.00 El cortejo fúnebre partirá del domicilio del extinto, situado en la avenida Arce N° 2396.

La Paz, septiembre de 1975

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir el que en vida fue

## Dr. SERGIO VIRREIRA AHUMADA

(Q. E. P. D.)

Elizabeth Zilverdeld de Virreira, esposera; Sergio Roberto, hijo, Carlos Virreira Pacderi e Inés Ahumada Escheverría, padres; Rolando, Giovanna, Carolina y Mauricio, hermanos, Isa L. de Zilverdeld, madre política; Hendrik Zilverdeld, hermano político; María Guadalupe de Zilverdeld, hermana política; tios, primos y demás familias ruegan a sus parientes, amigos se dignen asistir a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General el día de hoy sábado 13 del presente a horas 16 (4 de la tarde). El cortejo fúnebre partirá de la Av. Arce N° 2396.

Favor, que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

Casa Santander, Mariscal Santa Cruz. N° 1058 Altos Tel. 23663-23656

## Cajera o Cajero

Se requiere los servicios de un Cajero (a) con experiencia. Presentarse portando Curriculum Vitae y documentos el lunes 15 de 9 a 12 en COPI-CENTRO LIMITADA. Camacho 1421.

## Ministerio de Transportes, Comunicaciones y Aeronáutica Civil

**Dirección General de Telecomunicaciones**  
TERCERA CONVOCATORIA

Habiéndose declarado desierto los ítems: 3, 4, 5, 8, 10, 12, 13, 14, 15, 16 y 17 de la convocatoria a propuestas de 24 de abril de 1975 por determinación de la Junta de Almonedas, se convoca por tercera vez para la provisión de materiales y herramientas con destino a la reconstrucción de líneas de telecomunicaciones para los ítems arriba indicados y de acuerdo con el pliego de especificaciones que será entregado a los interesados en las oficinas de la Dirección General de Telecomunicaciones, previo pago de \$b. 60.00 el ejemplar.

Las propuestas deberán presentarse en las oficinas de la mencionada Dirección General, calle Mercado 1115, papel sellado y timbre de ley, boleta de garantía, hasta horas 18.00 del día 24 de septiembre del presente año.

La Paz, 12 de septiembre de 1975.

**RENE G. OSSORIO BELTRAN**  
Director General de Telecomunicaciones



# SECONOMICOS

**CARVAJAL.** Yanacocha 448. Vende casa calle Cuarta Centenario media cuadra Buenos Aires, amplio patio, entrega vacía, apropiado para Quinta-Industria, entrega vacía, ocasión, motivo viaje. (12-15).

**CARVAJAL.** Yanacocha 448. Casa departamento dos habitaciones necesario para colocación inmediata, propietario no pagan comisión (12-13).

**CASA EN OBRAS** Vendo 950 mts. 2, 2 departamentos, precios de ocasión Teléfono 83616 (9-14/62862)

**Propiedades Terrenos**

**EN VENTA** Un terreno \$b. 175.000 en la Avenida Quintanilla Zuazo. Referencias teléfono 60669 (11-15/62867)

**ofertas especiales**

**PRIVILEGIO INDUSTRIAL** Ofrece Venta - Explotación Invenio "APARATO Y MEC. PARA RISETARE PIZAS TEXTILES" B-310 Esta Shoo Pizetare. Dirigirse casilla 632. (12-14/62863)

**CREDITOS EN RELOJES** de los famosos relojes "TECHINOS" además de gran variedad de relojes y modelos CREDITOS a Fábricas e Instituciones sin costo inicial consulte plan de créditos ALVAREZ LITDA. Evartorio Valle N° 245 (9-16/62861)

**VENDO LINDA FABRICA** de sellos Americanos flamante consta de 14 jergas de tipos vulcanizadora automática el moderno sistema de BAKELITA incluye mucho completo tota por 32.500 \$b. escribir a casilla N° 688 OROURO (11-15/62865)

**GRUPO ELECTROGENO** Vendo de 3 kilovatios salida 110 y 220 marca kholer casi nuevo teléfono 64653 (13-14/62862)

**VENDO Máquina** universal de carpintería, cepilladora, desgruesadora, Tupi, escopadora, enfriadora de cuchillas de 42 cms. de largo. Referencias en Oruro al teléfono 50801 o La Plata 1009. 15/Restaurante. (12-13/62867)

**empleados**

**CHICO PARA VENDER** Revistas casu adentro con garantía. Referencias Comercio - Ayacucho puesto de revistas. (12-13/62865)

**COCHINERA** Se necesita buen sueldo. Referencias Calacoto calle 11 N° 787, apersonarse de 12 p.m. adelante. (12-14/62862)

**NDA**

a Cruz. Edil Esperanza CHN-2584. GERENCIA: Tel. 52712. CCION: Tel. 51988. Casilla 1451

**DE TURNO**

306 (Frente Mercado Flores) Tel. 51988. Lino de la Cruz 127 a Monasterio Almirante Grau N° 2000. Delgado Buzza. 51988. OSARIO Dra. Adriana Monje. Antonio ACOSTA Dra. Clotilde (datadero); BRASIL, Dra. Mary 51988.

**PERMANENTE**

el 35081 Ochoyes. SAN CARLOS: Victoria. VERA CRUZ AV. Antio- La Paz. CRISTO REY General 410.

**DE URGENCIA**

URUGUAYA 118-2111. RADIO PA- AMAR 2025. 2024. ENERGA- 51. 13. INFORMACIONES 104. ESTANCIA EXTERIOR 104. DE CLINICAS CENTRAL 2282-1.

**TAS**

14 Alameda N° 530 Tel. 42154. 30. Alameda 508 Tel. 42258. 30. Montes 538 Tel. 4281. 30. N° 98 Tel. 6426. 20462. 171A. Plaza Alamos de la Cruz 127 a Monasterio Almirante Grau N° 2000. Delgado Buzza. 51988. OSARIO Dra. Adriana Monje. Antonio ACOSTA Dra. Clotilde (datadero); BRASIL, Dra. Mary 51988.

**PERMANENTE**

el 35081 Ochoyes. SAN CARLOS: Victoria. VERA CRUZ AV. Antio- La Paz. CRISTO REY General 410.

**NECESITO** Sirvienta para atención familia Irpavi, final micro N. calle 10 N° 777 (11-14/62864)

**Vehículos**

**LLEGARON LLEGARON** Motores americanos usados Chevrolet, Dodge, Ford, International, parabrisas, radiadores, inyecciones, generadores, pantaños, trenes delanteros, diferenciales, tambores a precios de ocasión. Zollo Flores N° 128F (12-18/62867).

**VENDO Camión** Internacional en chasis 1965 Loadstar 1.800. Referencias pasaje Tumbisa 984, teléfono 62718. (10-14/62873).

**VENDO Micro GMC. AMERICANO** 1970 motor nuevo línea Litoral Referencias Obraje Calle 13 N° 250 (13-14/62862)

**VENDO TAXI "FORD" 54** Referencias Final Laja N°. 1009. Preguntar al Sr. A. Ojivera de horas 12.30 a 2.00 p.m. (11-20/67)

**VENDO V.W. Doble cabina** 63. 1.500 equipada. Sánchez Lima 2178-74 teléfono 22236. (12/62861).

**VENDO DE OCASION** Motocicleta Honda 250 x 1. Colombia N°. 255 (11-15/62868)

**CAMION FIAT** De 260 qg. modelo 1973 poco uso, ver y tratar en el pogo ubicado Sucre 1546 (11-15/62866)

**Técnicos**

**PLOMERO** Instalaciones y Reparaciones teléfono 52217 (11-12/62863)

**PINTOR** Realiza empapelados y pintados, teléfono 62807. (3-3-X-62704)

**REPARAMOS Radios,** televisores a domicilio, teléfono 40228. Economía, Garantía. (10-13/62873).

**REPARACIONES GARAN** TIZADAS. Refrigeradores, cocinas, lavadoras, teléfono 60106. (3-3-X-62704)

**TECNICO REPARA** Domicilio refrigeradores, cocinas, lavadoras, calefones, teléfono 55449 (10-14/62873).

**TECNICO CALEFONES** Reparaciones instalaciones, garantizadas. Teléfono 55449. (10-16/62875).

**ELECTRICISTA** a toda hora Instalaciones. Reparación. Referencias, teléfono 60444. (12-13/62863).

**TECNICO COCINAS** Reparaciones garantizadas toda marca. Teléfono 55449. (10-16/62875).

**REPARAMOS Televisores,** radios a domicilio. Teléfono 57976. (10-12/62877).

**Orquestas**

**ORQUESTA Electrónica** "Pentagrama" Teléfono 54668 (9-9 oct. 79786)

**ORQUESTA COPACABANA** Teléfono 65056 (28-18/9/75/973)

**LOS "ONIX" Conjunto** orquestal, teléfono 54333. (21-17/62867)

**Records Mundiales**

**PLAF**

**PLAF**

**PLAF**

**PLAF**

**PLAF**

**PLAF**

**PLAF**

**ORQUESTA** Teléfono 33220 (23-23-1X/62389)

**Ropa**

**ROPA DE AGUA** Excelente calidad, precios económicos, pedidos teléfono 40181 - (6-15/62183)

**Máquinas**

**ROYAL NORTEAMERI-** CANA moderna 33 pulgadas liquidadoras Comercio 994 Oficina 5 - (13-14/62866)

**MAQUINAS** Escribir semiprotátiles, nuevas, completamente acero, lebulador, estuche cuero, liquidadoras. Comercio 994 Oficina 6. (10-12/62874).

**Locadiscos** TV-Radios

**GRUPO ELECTRONICO** Vendo de 3 kilovatios salida 110 a 220 marca "KHOLER" casi nuevo teléfono 64653 (11-12/62862)

**VENDO Amplificador** transistores y radio National 4 bandas. Entre Rios 1381. (12-13/62800).

**Teléfonos**

**CARVAJAL.** Yanacocha 448. Teléfono particular. transfiere instalado calle Jauregui, Spocachi, ocasión. Otras distintas zonas. (12-13).

**TELEFONO PARTICULAR** En venta zona parque Libano. Referencias teléfono 28572. (10-14/62868).

**Preslamos Dinero**

**CARVAJAL.** Yanacocha 448. Tel. 54863 Presto dinero sobre primera hipoteca desde 5.000 hasta 200.000. Dolares desde 500 adelante. asimismo necesito capitalistas no pagan comisión, garantía, solvencia. (12-13).

**PRESTO DINERO** de diferentes sumas, hipotecarios joyas prendarios Comercio 1067 Oficina 1 teléfono 54793 (11-12/62865)

**Varios**

**HOJALATA** Tenemos en existencia desechos de hojálata electrónica para venta informes TELEFONO 50775 pasaje Waldo Ballivián 502 (Spocachi) (13-14/62866)

**TRAMITES MILITARES** Declaratoria beneméritos, libretas, substitutos, rentas vejes, jubilaciones, pensiones, gestiona BENEMERITO DANIEL ARDIZ, procurador causas, ex-secretario Tribunal Militar 40 años práctica. Sagrúnaga 161, casilla 3807. (10-12/62876).

**AVISO** Rogamos a la persona que dejó olvidado su carnet de Identidad pasar a recoger a Recepción de Avisos PRESENCIA (R).

**HOTEL ATLANTIC** Avenida Argentina 521, teléfono 23845, habitaciones individuales \$b. 20.- delegación convencional. (3-20/ Octubre 62858)

**EN VENTA** Un juego de palos de golf completo, una máquina Fácil calculadora. Referencias Avenida Saavedra N° 1939, lado cine Avenida América, familia Jauregui. (12-14/62869)

**VENDO Catres** medio uso, Harrison 1800 Miraflores (11-13/62890)

**COCHABAMBA**

**VENDO HORNO** INDUSTRIAL a gas capacidad de 200 y 100 salteados cada 10 minutos. COCINAS INDUSTRIALES a gas licuado tipo cuartel o Restaurant. Referencias ORO AZUL COCHABAMBA COCINA 3756. (12-13/62861)

**EN COCHABAMBA** Vendo casa en Avenida Bolívar Galiendo 2464. Referencias en Cochabamba Ladislao Cabrera N°. 3308 (13-30/62856)

**SANTA CRUZ**

**EN SANTA CRUZ** Inversión altamente rentable: terrenos ubicación excepcional, próximos Equipetrol, Precios ocasión \$us. 10.- m2. Informes en La Paz teléfono 29501; en Santa Cruz, teléfono 22782, horas oficina o Ballivián 664. (9-14/62108)

**COMERCIAL ROMAN** Compra venta propiedades, alquileres, arrendas, Gestoría de Trámites Generales, préstamos hipotecarios, se caracteriza por su seriedad y honradez. Ballivián 90, teléfono 2-3005, casilla 295 SANTA CRUZ. (3-24/62709)

**CEMENTO BLANCO** de óptima calidad en Calle Warnes N° 32, teléfono 21166. (10-15/62882).

**FILTROS** para toda clase de vehículos a precios bajos en calle Warnes N° 32, teléfono 21166. (10-15/62882).

**BALATES EN ROLLOS** juegos y planchas a precios sin competencia en calle Warnes N° 32, teléfono 21166. (10-15/62882).

**INCREDIBLE PERÓ CIERTO. EL RECORO DEL CONCURSO DE BOFETADAS QUEDÓ ESTABLECIDO EN KIEV, URSS, EN 1931, CUANDO SE DECLARÓ EMPATE ENTRE VASILY BELBOGOROV Y GOMISUCH DESPUÉS DE 30 HORAS DE ESTARSE DANDO BOFETADAS ININTERRUMPIDAMENTE.**

**TE.**

**Kissinger dijo que EE.UU. es esperanza de los no comunistas**

**WASHINGTON, 12 (AFP).** El secretario de Estado Henry Kissinger proclamó que los Estados Unidos eran "la esperanza de la humanidad no comunista" en entrevista registrada por la televisión norteamericana.

La política de apaciguamiento con la URSS y China, precisó Kissinger, no significa ninguna "aprobación ideológica de los sistemas vigentes en dichos países, que son el mundo de nuestros adversarios ideológicos."

"Si los Estados Unidos no aceptamos el mundo no comunista" indicó el secretario de estado, nadie lo encasará. El propósito de oprimir pública estadounidense, dijo que la política actual, una repulsió ca metafísica contra todo compromiso hacia el extranjero que implique "algún riesgo".

Henry Kissinger señaló que no era "fundamentalmente pesimista" sobre el porvenir de los Estados Unidos, por considerar que el pueblo norteamericano es "fundamentalmente más sano y más viviente que el de cualquier otro país occidental".

**Vietnamitas desean volver a su país**

**CAMPAMENTO DE PENDLETON, CALIFORNIA, EE.UU., 12 (AFP).** Vietnamitas del campo de refugiados de aquí amenazaron con inmigrar por el fuego si no se les permite a Guam para ser repatriados a su país, se supo hoy.

En conferencia de prensa, veinte refugiados que desean volver a Vietnam del Sur anunciaron que uno de ellos se quemaría vivo si no se satisface su petición.

Un portavoz de las autoridades norteamericanas, que acogió estas amenazas muy seriamente, afirmó que los responsables de Vietnam querían aceptar aspirantes a la repatriación a causa de las violaciones que se suceden en este campamento.

El general de los marines de la base, Paul Graham, anunció por su parte que los candidatos al regreso al Vietnam quedarán alojados de todo producto inflamable.

A partir de 1963, bonos se inmolaron por el fuego en las plazas de Saigón para protestar contra el gobierno del general Nguyen Van Thieu.

Este ejemplo fue imitado en Europa por personas desahuciadas por quitarse la vida.

**Y ELOI SE JUNTAN**

**ARAHNH...**

**VENDO Catres** medio uso, Harrison 1800 Miraflores (11-13/62890)

**COCHABAMBA**

**VENDO HORNO** INDUSTRIAL a gas capacidad de 200 y 100 salteados cada 10 minutos. COCINAS INDUSTRIALES a gas licuado tipo cuartel o Restaurant. Referencias ORO AZUL COCHABAMBA COCINA 3756. (12-13/62861)

**EN COCHABAMBA** Vendo casa en Avenida Bolívar Galiendo 2464. Referencias en Cochabamba Ladislao Cabrera N°. 3308 (13-30/62856)

**SANTA CRUZ**

**EN SANTA CRUZ** Inversión altamente rentable: terrenos ubicación excepcional, próximos Equipetrol, Precios ocasión \$us. 10.- m2. Informes en La Paz teléfono 29501; en Santa Cruz, teléfono 22782, horas oficina o Ballivián 664. (9-14/62108)

**COMERCIAL ROMAN** Compra venta propiedades, alquileres, arrendas, Gestoría de Trámites Generales, préstamos hipotecarios, se caracteriza por su seriedad y honradez. Ballivián 90, teléfono 2-3005, casilla 295 SANTA CRUZ. (3-24/62709)

**CEMENTO BLANCO** de óptima calidad en Calle Warnes N° 32, teléfono 21166. (10-15/62882).

**FILTROS** para toda clase de vehículos a precios bajos en calle Warnes N° 32, teléfono 21166. (10-15/62882).

**BALATES EN ROLLOS** juegos y planchas a precios sin competencia en calle Warnes N° 32, teléfono 21166. (10-15/62882).

**INCREDIBLE PERÓ CIERTO. EL RECORO DEL CONCURSO DE BOFETADAS QUEDÓ ESTABLECIDO EN KIEV, URSS, EN 1931, CUANDO SE DECLARÓ EMPATE ENTRE VASILY BELBOGOROV Y GOMISUCH DESPUÉS DE 30 HORAS DE ESTARSE DANDO BOFETADAS ININTERRUMPIDAMENTE.**

**TE.**

**DANIEL EL TRAVIESO**



Bueno clima, querida, y trata de ser más específica... ¿Dices que el rompió el garaje?

**JUSTO Y FRANCO**



**MARIA DE ORO**



**APARTAMENTO "G"**



**JEFF COBB**



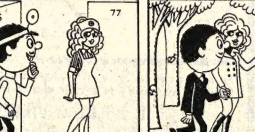
**MARK TRAIL**



**PICAPIEDRA**



**ALFREDO**



**SPORTITO**



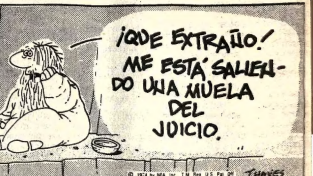
**INCREDIBLE PERÓ CIERTO. EL RECORO DEL CONCURSO DE BOFETADAS QUEDÓ ESTABLECIDO EN KIEV, URSS, EN 1931, CUANDO SE DECLARÓ EMPATE ENTRE VASILY BELBOGOROV Y GOMISUCH DESPUÉS DE 30 HORAS DE ESTARSE DANDO BOFETADAS ININTERRUMPIDAMENTE.**

**TE.**

**DIVULGUELO**



**¿QUE EXTRAÑO! ME ESTÁ SALIENDO UNA MUELA DEL JUICIO.**



**APARTAMENTO "G"**



**JEFF COBB**



**MARK TRAIL**



**PICAPIEDRA**



**ALFREDO**



**SPORTITO**



**INCREDIBLE PERÓ CIERTO. EL RECORO DEL CONCURSO DE BOFETADAS QUEDÓ ESTABLECIDO EN KIEV, URSS, EN 1931, CUANDO SE DECLARÓ EMPATE ENTRE VASILY BELBOGOROV Y GOMISUCH DESPUÉS DE 30 HORAS DE ESTARSE DANDO BOFETADAS ININTERRUMPIDAMENTE.**

**TE.**

**INCREDIBLE PERÓ CIERTO. EL RECORO DEL CONCURSO DE BOFETADAS QUEDÓ ESTABLECIDO EN KIEV, URSS, EN 1931, CUANDO SE DECLARÓ EMPATE ENTRE VASILY BELBOGOROV Y GOMISUCH DESPUÉS DE 30 HORAS DE ESTARSE DANDO BOFETADAS ININTERRUMPIDAMENTE.**

**TE.**

**INCREDIBLE PERÓ CIERTO. EL RECORO DEL CONCURSO DE BOFETADAS QUEDÓ ESTABLECIDO EN KIEV, URSS, EN 1931, CUANDO SE DECLARÓ EMPATE ENTRE VASILY BELBOGOROV Y GOMISUCH DESPUÉS DE 30 HORAS DE ESTARSE DANDO BOFETADAS ININTERRUMPIDAMENTE.**



## PRESENCIA

## Finalizó encuentro sobre "Conflicto y compromiso social en América Latina"

CENTER

Tel. 23926

Matinée, Tenda y Noche DOCE  
GOLPE. Tenda y Noche 5.30,  
7.10, Tenda y Noche 11.10, 9.10.

LIBERTAD

Tel.

Matinée, Tenda y Noche CUA-  
TRO AGUILAS CHINAS Y EL  
TIGRE DE HONG KONG.  
Matinée 5.10, Tenda y Noche  
5.30.

BOLIVAR

Tel. 23661

Matinée KARATEKA CAM-  
PEON. Tenda y Noche NA-  
TALIZ DESPUES DEL AMOR.  
Censura para 18 años.

ILLIMANI

Tel. 42755

Matinée doble ENTRE MON-  
JAS ANDA EL DIABLO Y  
WANG YU REY BOXEADOR.  
Tenda y Noche doble EL DIA  
DE LA BODA Y WANG YU  
REY BOXEADOR. Matinée  
5.10, Tenda y Noche 5.30.

MEXICO

Tel. 26867

Matinée, Tenda y Noche doble  
AGUILA O SOL Y SANTO  
CONTRA LOS SECUS-  
TRADORES. Matinée 5.10, 4.10,  
Tenda y Noche 5.30, 4.30.

MURILLO

Tel. 52647

Matinée, Tenda y Noche doble  
EL PARAISO VIVIENTE Y LA  
ESPADAS MAGICA. Matinée  
5.10, 5.30, Tenda y Noche 5.30,  
4.30.

ESMERALDA

Tel. 52641

Matinée, Tenda y Noche doble  
EL CAMPEON DE LOS  
CAMPEONES Y EL ES-  
CUADRON DE LA MUERTE.  
Matinée 5.10, Tenda y Noche  
5.30.

ABAROA

Tel. 56552

Matinée, Tenda y Noche doble  
UNA BOXEADORA LLAMADA  
TIGRE Y LAS AVENTURAS  
DE ULLER. Matinée 5.10, 4.30,  
Tenda y Noche 5.30, 4.10.

ROXY

Tel. 53159

Matinée EL RETO DE VALDEZ  
Y CUPIDO MOTORIZADO.  
Tenda y Noche EL RETO DE  
VALDEZ Y LA CALANDRIA.  
Matinée 5.10, Tenda y Noche  
5.30.

VARIEDADES

Tel. 24071

Matinée doble EL BOXEADOR  
REI MAO Y EL GATO DE LOS  
NUEVE COLAS. Matinée 5.10,  
Tenda y Noche 5.30, 4.30.

BUSCHI

Tel. 53664

Horario especial Matinée Hrs. 2  
p.m. Tenda Hrs. 6 p.m. Noche  
9.45. LOS DIEZ MAN-  
DAMIENTOS. Matinée 5.10,  
Tenda y Noche 4.50, 5.30, Noche  
4.50, 5.30.

CHACALAYO, PERU 12  
(AP).- El encuentro sobre  
"conflicto social en América  
Latina y compromiso social"  
que contó con la asistencia de  
altos prelados y expertos la-  
tinamericanos finalizó hoy en  
esta localidad a 25 kilómetros  
este de Lima sin arribar a  
conclusiones pero con el con-  
cepto de la iglesia católica  
postulada de la iglesia católica  
en América Latina.

El encuentro fue preparado  
por el Consejo Episcopal  
Latinoamericano (CELAM),  
contó con la asistencia de 38  
personalidades, incluyendo  
monseñor Hélder Cámara, el  
llamado vanguardista de la  
iglesia del tercer mundo y ti-  
tular de Recife y Olinda, en  
Brasil, monseñor Eduardo  
Primo, presidente de CELAM,  
y Obispo de Pilar de Plata,  
McGrath, Arzobispo de Panamá  
entre otros.

Durante cuatro días de  
intercambio de ideas sobre la  
problemática de la iglesia y la  
América Latina en especial,  
los participantes no  
formularon conclusiones sino,  
acordando los papas en López  
Trujillo, de Colombia, Secre-  
tario General del CELAM, "ile-  
galizar las desigualdades en nuestros  
corazones para volverlos cada  
uno en su jurisdicción".

La cita reunió a un grupo de  
pensadores cristianos que  
analizaron los grandes retos que  
enfrenta la iglesia católica hoy  
en América Latina, señalando  
los grandes puntos neurálgicos  
de la iglesia teniendo en cuenta  
la coyuntura y los conflictos  
actuales en la vida de los pue-  
blos.

Monseñor López destacó  
que la "lucha de la iglesia debe  
ser más presente y más per-  
manente por poner en vigor la  
práctica y el reconocimiento real

de los derechos humanos en to-  
dos sus campos".  
En declaraciones de la  
prensa, Monseñor López dijo  
que "los obispos acordaron  
proyectar su pensamiento pro-  
fundo para concretar la in-  
tegración profunda de las es-  
tructuras" y señaló los con-  
ceptos de la iglesia sobre la  
propiedad que no está contra la  
propiedad privada sino en el  
acceso a la propiedad de todos  
los grupos sin que nadie sea  
marginado.

Monseñor López criticó la  
carrera armamentista en  
América Latina, que fue uno de  
los temas de reflexiones de los  
obispos, diciendo que la compra  
de armas "es un lujo loco".

Afirmó que ese "lujito es a  
veces manipulado por los  
grandes imperios de armas" y  
que en lugar de esto deberían  
acordarse que "los pueblos  
tienen también derecho a la  
higiene, al pan y a la  
educación". Calificó de  
"insensata" la actual carrera  
armamentista en algunos  
países.

Subrayó que los obispos  
acordaron que la integración es  
necesaria para la paz y la  
educación. Calificó de "in-  
sensata" la actual carrera  
armamentista en algunos  
países.

Por su parte, Monseñor  
McGrath dijo que "se conversó  
en profundidad y se sentaron las  
bases para el diálogo de fe  
que existió y la necesidad de de-  
bates". Calificó de "in-  
sensata" la actual carrera  
armamentista en algunos  
países.

Por su parte, Monseñor  
McGrath dijo que "se conversó  
en profundidad y se sentaron las  
bases para el diálogo de fe  
que existió y la necesidad de de-  
bates". Calificó de "in-  
sensata" la actual carrera  
armamentista en algunos  
países.

## Diario norteamericano se refiere a crisis colombiana

NUEVA YORK, 12 (AP).-  
Bajo el título "terror en  
Colombia", el diario "New York  
Times" comenta hoy en su  
página editorial:

"El asesinato del inspector  
general del ejército colombiano  
en las calles de Bogotá es un  
súper recordatorio que tanto el  
terrorismo urbano como el rural  
persisten en este importante  
país andino pese a la imposición  
de una ley marcial modificada".

"El asesinato del general  
Ramón Rincón Quintero, evi-  
dentemente relacionada con la  
vigorosa persecución de las  
guerrillas en Colombia sep-  
tentional, se produjo cinco

semanas después del secuestro  
de un hombre de negocios  
norteamericano, Donald E.  
Cooper, del que nada se ha sa-  
bido".

"Cuando fue inaugurado el  
año pasado tras una decisiva  
Asamblea Nacional, el presidente  
Alfonso López Michelsen dijo  
que invocaría el estado de sitio,  
solamente como último  
recurso". En vez, invocó una  
emergencia económica de 100  
días, decretó amplias reformas  
económicas, incluso altas en los  
precios de los productos  
personales y empresariales,  
tasó las tierras agrícolas no  
cultivadas y los artículos san-  
tuarios".

"Hasta ahora, sin embargo,  
estas muy necesitadas medidas  
sólo han irritado a los ricos sin  
ayudar apreciablemente a la  
vasta mayoría de colombianos  
pobres y no han podido silenciar  
los persistentes rumores de  
corrupción contra el gobierno-  
aciones que produjeron una  
breve crisis de gabinete esta  
semana".

"Las reformas tampoco  
impidieron la resurgencia de  
ataques guerrilleros, de  
secuestros y desórdenes es-  
tudiantiles, conjuntamente con  
el problema crónico del crimen  
y la violencia en las ciudades. El  
26 de junio el presidente López  
se sintió compelido a imponer el  
estado de sitio dando al ejército  
amplios poderes para restaurar  
el orden y juzgar por corte  
marcial a los transgresores".

"Tal como lo evidencian el  
asesinato del general Rincón  
Quintero y el secuestro del Sr.  
Cooper, las medidas de emer-  
gencia no han sido totalmente  
exitosas".

"Nadie puede con justicia  
censurar al presidente López  
por fallar en la eliminación de  
un fenómeno de los tiempos  
actuales que ha afligido a  
muchas naciones, problema que  
ningún gobierno ha resuelto con  
éxito completo. Pero el ex-  
perimento democrático de  
Colombia tiene importancia  
mucho más allá de sus fron-  
teras; y sería una tragedia de  
auto-derrota si a la obsesión de  
erradicar al terrorismo se le  
permitiesse minar la libertad y  
descarrilar las reformas  
económicas necesarias para  
fortalecer el sistema democrá-  
tico".

## CANCER: Cómo puede detenerlo

Todo comenzó con un  
simple lunar. Diagnóstico:  
cáncer. Se puede creer  
que con la fuerza de la  
mente y de la voluntad un  
organismo puede detener  
una enfermedad como é-  
sta? Un caso que hace pen-  
sar. Analicé leyendo Se-  
lecciones de Septiembre.  
Pídalo hoy mismo.

Se ofrece en venta Hilados de  
Rayón 150 denier y 300 denier  
en conos  
Ref. Teléfonos: 51741 y 51725

## ¿Estudiar inglés es perder tiempo?

Depende el Método. Claro que usted debe poner de-  
dicación en interés de su parte. ILVEM cuenta con un mé-  
todo sumamente atractivo y fácil. En poco tiempo, y a  
bajo costo, encontrará usted apasionante incursión en  
un nuevo idioma sin dificultades. Comenzamos este sa-  
bado!

## Y qué es la lectura veloz?

Un curso para su cerebro

Toda una Metodología Intelectual al servicio de su  
crecimiento personal. Métodos de Estudio, Técnicas de  
Memoria, Principios de Oratoria, Concentración,  
Redacción y Audición, en un solo curso integrado, cuyos  
resultados van cien por ciento en su provecho. Lea más,  
comprenda más, sepa más!  
Inscripciones abiertas. ILVEM, en La Paz, av.  
Camacho 1272, quinto piso (edificio Última Hora). Tel.  
51964-52167.

ILVEM en Oruro: Presidente Montes 1745 - Tel.  
51964-52167.  
ILVEM en Cochabamba: Mayor Rocha 3651

## LA SOLUCION ES ILVEM!

## CRECEMOS AL RITMO DE UNA CIUDAD QUE CRECE CADA DIA MAS!!!

## SANTA CRUZ DE LA SIERRA BANCO POPULAR DEL PERU

Juntos inauguran su Agencia Urbana

en la calle España N° 259



\* LA PAZ  
\* COCHABAMBA  
\* SANTA CRUZ  
\* SUCRE  
\* OTORO  
\* POTOSI  
\* TARIJA

## BANCO POPULAR DEL PERU

SANTA CRUZ - BOLIVIA

## BUENAS NOCHES, BUD SPENCER

COMO EL GIGANTE DEL WESTERN  
COMICO TODO ES POSIBLE...  
HASTA LO IMPOSIBLE!



TECHNICOLOR FRANCISCO  
PALANCE - RABAL  
OTRO SENSACIONAL IMPACTO DE INCOFISA LTDA.

PRONTO! SENSACIONAL ESTRENO Cine SCA

ignia once

## HOY CINES TV

TESLA Tel. 53863  
(Mayores de 21 años). Matinée,  
Tenda y Noche 7.10.

EBBO Tel. 42939  
Matinée, Tenda y Noche dobles  
ORD Y COMPASEROS.  
Matinée 5.10, 4.10, Tenda y  
Noche 5.30, 4.30.

MONJE CAMPEON Tel. 53333  
Matinée, Tenda y Noche LOS  
DIAMANTES SON ETERNOS.  
Noticiero VISION Y PETETE.  
Matinée, Tenda y Noche 12.10,  
9.10.

10 DE JULIO Tel. 52119  
Matinée, Tenda y Noche  
AEROPUERTO 1975. (Apita  
para todo público). Matinée  
10.10, 12.10, Tenda y Noche 12.10,  
9.10.

6 DE AGOSTO Tel. 23829  
Matinée, Tenda y Noche  
HOSPITAL. Actualidades  
Mundiales N° 34 y corto de PE-  
TETE. Matinée Platos 7.10,  
Mezzanine 9.10, Tenda y Noche  
Platos 9.10, Mezzanine 11.10.

PRINCESA Tel. 51821  
Matinée PEPITO Y LA LAM-  
PARA MARAVILLOSA. Tenda y  
Noche MUJERES DE MEDIA  
Noche (Prohibida menores de  
21 años). Matinée, Tenda y  
Noche 5.10, 5.30, 4.10.

UNIVERSO Tel. 42669  
Matinée PEPITO Y LA LAM-  
PARA MARAVILLOSA. Tenda y  
Noche MUJERES DE MEDIA  
Noche (Prohibida menores de  
21 años). Matinée, Tenda y  
Noche 5.10, 5.30, 4.10.

SCALA Tel. 23335  
Matinée, Tenda y Noche MA-  
GNUM 44. Prohibida para  
menores de 18 años. Matinée  
Mezzanine 9.10, Platos 7.11,  
Tenda y Noche Mezzanine 11.10,  
Platos 9.10.

LAPAZ Tel. 53842  
Matinée, Tenda y Noche LOS  
OPTIMISTAS. Apita para todo  
público. Noticiero EL MUNDO  
AL INSTANTE. Matinée 7.10,  
9.10, Tenda y Noche 9.10, 11.10.

MIRAFLORES Tel. 53159  
Matinée y Noche dobles FUI  
TESTIGO DE UN CRIMEN Y  
HORIZONTES PERDIDOS.  
Tenda HORIZONTES PER-  
DIDOS. Matinée 5.10, Tenda y  
Noche 5.30.

PARIS Tel. 39794  
Matinée DIGBY EL PERRO  
MAS GRANDE DEL MUNDO.  
Tenda y Noche MALICIA.

ATENCION... YA LIEGA

el pirata samurai

Toshiro Mifune

ELLAS SOLO TENIAN UN AMOR...

EL DINERO!

LIBERTAD LEBLANC

JORGE RIVERO

REGINA TORNE WOLF RUBINSKI

ELAS MUJERES QUE  
USTED NO OLVIDARA!

MUJERES DE MEDIANOCHE

21 AÑOS

HOY CINE PRINCESA

LA MAS "RELAJIENTA" LUCHA

DE CLASES! EN LA QUE

RIEN MAS LOS QUE TIENEN MENOS

LOS QUE TIENEN MAS!

OS FILMS

EDUARDO

MANZANO

ENRIQUE

CUENCA

LOS POLVOS

ENTRE POBRES Y

RICACHONES

UNA HISTORIA ARRANCADA DE LA VIDA REAL

Y DE UNOS POBRES QUE QUIEREN SER RICOS

Y DE UNOS RICOS QUE QUIEREN SER POBRES

LOS POLVOS

ENTRE POBRES Y

RICACHONES

CON

ROSANGELA BALBO

COLORES

Martes "GRACIA MELO"



alivio rápido con  
**ANTIGRIPIAL  
COMPUSTO**

INTI

# Deportes

La Paz, Bolivia, sábado 13 de septiembre de

este bebé  
usa

**NENE-DENT**

Para la dentición del bebé



EN LA PREFECTURA DE COCHABAMBA. En el acto de condecoración a la Federación Boliviana de Fútbol, con el Conde de los Andes, aparecen el Prefecto de Cochabamba M. Eterovic, Joao Havelange, Guillermo Bulacia, y otras autoridades.

## Independiente se impuso a San Lorenzo en Cochabamba

### Strongest y U. Española empataron 0 a 0

COCHABAMBA, Septiembre, 12 (GENTILEZA DE Y.F.F.B.). Por Julio Lazarte Lario. Enviado Especial. Independiente pasó a liderar el torneo pentagonal internacional de fútbol que se disputa en esta capital al derrotar esta noche a San Lorenzo de Almagro por 1 gol a 0.

El único tanto del cotejo entre ambas escuadras argentinas lo marcó Raúl Moreno al minuto del primer tiempo sorprendiendo con violento remate a la extrema defensa de San Lorenzo que apenas hacía

pie - por esos instantes - en el campo de juego.

El partido fue intensamente disputado pero al al Campesino de América - Independiente - ni San Lorenzo jugaron tal como lo hacen habitualmente en su país de origen.

**INDEPENDIENTE.** Pérez, Saa, Pavoni, Lucena, Galván, Smeznich, Balbuena, Rojas, Ruiz Moreno, Bocklaj y Verli. **SAN LORENZO.** Anello, Brandy, Villar, Glaría, Telch, Scotti, Gaona, Veglio, Cas-

telón, Ortiz y Moletti. Árbitro: Alberto Diaz.

**EMPATE**

En el partido preliminar de esta noche y en acciones bastante equilibradas y del agrado del público The Strongest y Unión Española de Chile empataron sin apertura de marcos, planteles ausaron todos los intentos de las vanguardias y este accionar fue un permanente duelo. El plantel "atigrado" elevó esta noche en su cien por ciento su nivel de juego en

relación a su partido debut frente a Independiente y que perdió por 4 a 1.

**THE STRONGEST.** Galarza, Angulo, Robles, Iriondo, Argüaraz, Fontana, Basilda, Herrera, Barreiro, Dalmazoze y Farías. Alternaron: Palacios y V.R. Romero. **UNIÓN ESPAÑOLA.** Vallejos, Machuca, Berli, Arias, Soto, Quirós, Trujillo, Inostrosa, González, Gaete y Neuman. Alternaron: Spedalliti y Palacios.

Mañana se juega nueva fecha con estos partidos: Unión Española-Independiente y The Strongest-Wilsterman.



TEÓFILO SALINAS. El Presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol, Teófilo Salinas, aparece reportado por nuestro enviado especial Julio Lazarte.

## Mezza pertenece a club Chaco de esta capital

Los principales dirigentes del club Chaco Petrolero en nota enviada a esta redacción, dejan plenamente aclarada la situación del jugador internacional Ovidio Mezza.

Los directivos - Marcos Orgaz, secretario general y Carlos Lara, de relaciones - hacen saber que la transferencia de Mezza se encuentra legalmente definida en favor de Chaco, con el pase internacional concedido por el club Guarani y la conformidad de la Liga Paraguaya.

Por otra parte se hizo saber que el pago en cheque de 6 mil dólares que Chaco hizo en favor de Guarani de Asunción, tenía los fondos necesarios al extremo de que el mismo club Guarani cobró esa suma a su entera satisfacción, pero que posteriormente fue intentado a devolver los 6 mil dólares por no haber cumplido con su compromiso contratado con Chaco. Estos extremos - dice la nota enviada por Chaco - se encuentran plenamente respaldados tanto por la certificación del Agregado Militar de la Embajada del Paraguay, como por la casa de cambios que efectuó el giro del cheque.

La nota concluye diciendo que por todas las razones anotadas se desprende que el club Chaco procedió con seriedad y responsabilidad en el caso que nos ocupa.

Recalcamos los dirigentes en la nota, que "Chaco es una entidad legalmente constituida que vela por los intereses del fútbol nacional".



ESCUELA ENRIQUE HAPP. El Presidente de la FIFA Joao Havelange, rodeado de alumnos de la escuela de fútbol "Enrique Happ", a poco de su llegada al aeropuerto Wilsterman. Poco después visitó las dependencias de esa escuela de fútbol, prometiendo cooperar.

## Nominaron a team de golf

Fue nominada la delegación nacional que concurrirá al XXX Campeonato Sudamericano de Golf a realizarse en Quito, Ecuador, la última semana del presente mes.

En su reciente reunión, la Federación Boliviana de Fútbol dio a conocer al equipo boliviano que participará en el Campeonato Sudamericano por la Copa "Los Andes", este año a jugarse en cachas del Quito Tennis y Golf Club de la capital ecuatoriana y que está integrada por el titular de la Federación, Marcelo Torricco, como presidente de la delegación, Mario Puentes Fernández, en calidad de Delegado al Congreso, y los jugadores Jorge Cerro, Carlos Ormaechea, Z. Jorge Ormaechea, Hugo Vicarria, Ramiro Novillo y Gastón Malpartida, hijo.

Antes del campeonato por equipos y sencillos nacionales por la copa "Los Andes" se jugarán otras competencias destinadas exclusivamente: para Delegados oficiales al Congreso y miembros de la Asociación Sede, por la copa "Penas". Para jugadores, capitanes, varones, delegados oficiales, miembros de la Junta Directiva de la Federación Sede y Directivos del Club sede.

## Billar. Aficionados de países vecinos reservan entradas para mundial

Por lo menos otra decena de aficionados, de diferentes países latinoamericanos se han dirigido a la Federación Boliviana de Billar solicitando la reservación de abonos y habitaciones, de manera que su presencia en el Mundial de Tres Bandas a celebrarse en La Paz, desde el 22 de este mes pueda estar garantizada.

Esta es la principal novedad registrada durante el día en medios vinculados al mundo del billarista, sumada a la creciente demanda por localidades.

**ALOJAMIENTO PARA VISITANTES.** La Federación ha establecido en el Hotel La Paz como sede de alojamiento de los billaristas que jugarán el Mundial. Aficionados de Países Bajos en números de cinco y del Ecuador, que desearán ver el Torneo, serán alojados en esas mismas dependencias.

**DIRECTIVOS FUERON A OROURO.** Una reducida comitiva presidida por Roberto Pereira Rosales y Enrique Tappa viajaron hoy a la ciudad de Orouro para sostener entrevistas con el Prefecto del Pagador, Gral. Angel Quin-

## En Cochabamba.

# Presidente Banzer inauguró el Congreso Sudamericano

## Joao Havelange anunció retorno a Brasil hoy

COCHABAMBA, SEPTIEMBRE, 12. (PRESENCIA). Por Julio Lazarte Lario. Enviado Especial.

El Presidente de la República, Gral. Hugo Banzer Suárez, a las 18.45 horas de hoy, inició el Congreso Extraordinario de la Confederación Sudamericana de Fútbol en una cálida y cordial bienvenida a los representantes de los diferentes países que concurren al acto.

El Jefe del Estado dijo a los congresales que "deben sentirse como en su propia casa por que la hospitalidad del pueblo boliviano se pone de manifiesto una vez más ante sus hermanos de América".

"No vengo con un discurso especial para esta oportunidad - prosiguió el Presidente Banzer - por entender que la actividad deportiva une a todos los países del mundo".

A la inauguración de tan magno acontecimiento que se realiza en el país con motivo de las "Bodas de Oro" de la Federación Boliviana de Fútbol, asistieron además el Canciller de la República, Gral. Alberto Guzmán Soriano, el Prefecto de Cochabamba, Milivoj Eterovic, el Alcalde Municipal y el Comandante de la Séptima División.

El titular de la FBF, Mauro Cuñat, por determinación general fue elegido vice presidente honorario de este Congreso Extraordinario de la Confederación Sudamericana de Fútbol.

**AGRADECIMIENTO**

El representante del Perú, Augusto del Moral, en representación de las delegaciones extranjeras participantes del Congreso expresó la hospitalidad brindada por el pueblo boliviano y tributó profundo agradecimiento a los dirigentes nacionales por el deferente trato que se encuentran recibiendo en esta hospitalaria capital.

**DIRIGENTE DISTINGUIDO**

Posteriormente, Humberto Echavarría dio lectura a una Resolución de la Secretaría General de Deportes mediante la cual se declara "Dirigente Distinguido" al actual presidente de la Federación Internacional de Fútbol Asociado (FIFA) Joao Havelange. Luego el Secretario General de Deportes de la Presidencia de la República, Guillermo Bulacia Salek, a nombre del Gobierno de Bolivia impuso a Havelange la medalla al "mérito Deportivo".

El titular de la FIFA visiblemente emocionado y con palabras entrecortadas agradeció la distinción e indicó que le recibía a nombre de América por que sus países hicieron posible su elección a la máxima organización del fútbol en escala mundial. Peticionó a la Federación Boliviana de Fútbol por su 50 años de vida y manifestó que este era el "día más maravilloso de su vida" por los homenajes recibidos.

**"CONDOR DE LOS ANDES"**

Luego en ceremonia especial -realizada también en el "Palacio de los Portales" el Secretario General de Deportes, Guillermo Bulacia impuso en el estandarte de la Federación Boliviana de Fútbol la más alta condecoración del país, el "Condor de los Andes". Fue el titular de la matriz del fútbol nacional, Mauro Cuñat, Chahorro, el encargado de recibir tan alto homenaje.

**REGALOS**

Luego de la ceremonia de la condecoración se procedió a intercambiar regalos entre los asistentes al congreso. Sobresalió en la oportunidad el regalo de oro puro que Joao Havelange obsequió a la FBF. El regalo es de pared y mide un metro. Los demás delegados obsequiaron a Bolivia, platerías y artísticas bandejas recordatorias.

Instantáneamente se procedió a confeccionar el orden del día, cuyo principal punto se relaciona con el sorteo de series y la convocatoria del torneo pre-eliminación de fútbol.

Esta mañana a las 11 horas la FBF ofreció un cctet a la prensa nacional e internacional en las instalaciones del club "Hawaii". A las 12 horas la misma Federación agasajó con un almuerzo a los congresales en el Club "Arabe".

**PROGRAMA PARA HOY**

En el segundo día del Congreso Extraordinario de la Confederación Boliviana de Fútbol que se cumple en esta capital la Comisión Organizadora dio a conocer el siguiente programa de actividades para mañana.

En la tarde se celebrará el sorteo de las Manes de la Patria, en la Plaza 14 de Septiembre. Hs. 11. Sesión de Trabajo del Congreso de la CSP en las dependencias de la "Quinta Guadalupe". Hs. 12. Almuerzo ofrecido por la FBF a las delegaciones. Local, "Quinta Guadalupe". Hs. 18. Sesión de Trabajo del Congreso. Local, "Quinta Guadalupe". Hs. 20. Cena de honor que ofrece la Federación Boliviana de Fútbol. Local, "Quinta Guadalupe".

**RETORNO A HAVELANGE**

Después de las 24 horas está fijado el retorno al Brasil del presidente de la F.F.F.A. Joao Havelange, quien se mostró sumamente complacido con todo lo relacionado a la fecha, y acto inaugural del Congreso Extraordinario de la Confederación Sudamericana de Fútbol que comenzó hoy en esta ciudad.

**SALINAS**

Otra parte se confirmó hoy a este enviado especial, que el titular de la Confederación Sudamericana de Fútbol, Teófilo Salinas, retornará a la sede de sus funciones el viernes domingo.

El Presidente de la AFA en declaraciones exclusivas a PRESENCIA manifestó esta tarde que la sede del torneo mundial de fútbol de 1978 no tiene al debe ser discutido más, ya que la FIFA dio pleno respaldo a su país y que la Argentina cumplirá y cumplirá con todo lo que la FIFA establece al respecto.

## En Cochabamba. Teófilo Salinas dijo que el objetivo es mantener la unidad

COCHABAMBA, (BOLIVIA) SET. 12 (AFP). Teófilo Salinas, Presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol, reiteró hoy aquí que su primer objetivo es mantener la unidad de baltopole regional.

Salinas se encuentra en esta ciudad para presidir el congreso extraordinario de la Confederación que estudiará la actual crisis del fútbol rentado en algunos países y sorteará los grupos para las eliminatorias de la copa del mundo 1978.

"Hasta ahora - añadió - he logrado unificar criterios en la Confederación y prueba de esto trabajo es que la FIFA está encabezada por un genuino conductor sudamericano, a quien debemos apoyar para el cumplimiento de su cometido".

Mundial en Bolivia adquiere la trascendencia del caso.

**OFFSET COLOR**

TIENE MAS VARIACIONES DE PAPEL

COMPRE NUESTROS PRECIOS Y CALIDAD, ESTAMOS SEGUROS QUE UD. SE CONVENCERA.

Creditos a largo plazo Descuentos al contado

Distribuidores INDABURO 1184 CASILLA 2482

**COOPERACION DE EMBAJADAS.** Dificultades existentes acreditadas ante el Gobierno Boliviano Ministerios y entidades particulares están volcando su más decidida cooperación para que el Primer

tanilla Velasco, a quien solicitarán en calidad de préstamo guarderías de madera para ser instaladas en el Club de La Paz. Actualmente esas guarderías son ubicadas a lo largo del recorrido de la Travesía de los Andes en Carnavales y fueron utilizadas en los últimos partidos de las eliminatorias por la Copa América, en sector Sur y Norte del Estadio Jesús Bermúdez.

**ALOJAMIENTO PARA VISITANTES.** La Federación ha establecido en el Hotel La Paz como sede de alojamiento de los billaristas que jugarán el Mundial. Aficionados de Países Bajos en números de cinco y del Ecuador, que desearán ver el Torneo, serán alojados en esas mismas dependencias.

**DIRECTIVOS FUERON A OROURO.** Una reducida comitiva presidida por Roberto Pereira Rosales y Enrique Tappa viajaron hoy a la ciudad de Orouro para sostener entrevistas con el Prefecto del Pagador, Gral. Angel Quin-

## 31 con Santa Cruz definiendo serie A En la Liguilla de la AFLP

CONDOR DE LOS ANDES. El Prefecto de Cochabamba Milivoj Eterovic, impone la a ganar si quiere merecer similar halago.

De acuerdo a lo que se vio en los dos días en sus anteriores presentaciones el encuentro de ser bastante equilibrado.

La Strongest, el tercero de esta Serie, ya da batalla a hacer pero para que el último puesto está clasificado automáticamente para el final del próximo nacional en virtud de ser actual campeón nacional.

El cotejo está fijado para las 15.30 horas. El árbitro será designado mediante sorteo.

## Comenzará hoy concurso hípico en "Sargentos"

Nuevo concurso hípico se realizará hoy en las modernas dependencias del club "Los Sargentos". Participarán los siguientes jinetes: Gonzalo Paravicini, Carlos Guillén (hijo), Tufic Chain y Guido Barguen. La segunda prueba será también de Salto Variados para jinetes "B" con cualquier caballo. La última prueba será abierta para cualquier jinete con cualquier caballo. Recorrido de saltos varios.

La primera prueba será de Salto Variados. "Categoría Fomento". Participarán los siguientes jinetes: Gonzalo Paravicini, Carlos Guillén (hijo), Tufic Chain y Guido Barguen. La segunda prueba será también de Salto Variados para jinetes "B" con cualquier caballo. La última prueba será abierta para cualquier jinete con cualquier caballo. Recorrido de saltos varios.

La tercera prueba, también de Salto Variados para jinetes "B", con cualquier caballo, tendrá como animadores a: Carlos Guillén, Marcelo Morales, Edmundo San Martín, Gonzalo Paravicini, Carlos Guillén, Marcelo Morales.

La cuarta prueba. De 5 metros saltos para jinetes "Categoría Fomento". Tomarán parte: Tufic Chain, Guido Barguen, Carlos Guillén, Gonzalo Paravicini y Jaime Pereyra. La quinta prueba estará destinada a jinetes infantiles, y será de Salto Variados.

**INGLES PARA ESTUDIAR EN CASA**

8 LIBROS EN 4 MESES CON DIPLOMA INTERNACIONAL DE TRADUCCION - BUCH AMERICAN SCHOOL

APRABADO EN 1977 POR COMITE CASILLAS 2381 - LA PAZ

**Ogival**

CON EL PESCADITO DE LA BUENA SUERTE

EL RELOJ SUIZO GARANTIZADO !!

Marca día y fecha

Ogival es robusto

Ogival es preciso

Ogival es elegante

Ogival es deportivo

**AMOR ES...**

**Nutritional SRL**

comer

LA PAZ: TEL. 3395 COCHABAMBA: TEL. 1386

SUCURSAL: TEL. 3395 SANTA CRUZ: TEL. 8-7500

TANJIA: TEL. 1182

publicentro

**SLVANA**

El reloj suizo de confianza

Distribuidores para Bolivia

LA PRECISION

Casilla 500 Cochabamba